

Porównanie tłumaczeń Wyjścia 35:35

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Napełnił ich mądrością serca do wykonania wszelkich prac grawerskich* i trudnych w swym zamyśle, i hafciarskich we fiolecie i w purpurze, i w szkarłatnym karmazynie, i w bisiorze, oraz (prac) tkackich – do wykonawstwa wszelkiej pracy (wymagającej) obmyślenia (szczegółowego) planu. ¹⁾

¹⁾ prac grawerskich, מְלָאכָה תְּחָנִּי, l. kowalskich (<x>90 13:19</x>), rzemiosła artystycznego (por. <x>290 44:9-11</x>; <x>300 10:9</x>).